



## Nao duah mtu\ Diêm Vương

Djăp mta boh lăń mnɔ̄ng dôk jūm dar yang hruê nao duah mtu\Diêm Vương leh anăń thāo ya ngă phung knhâo knhăk amâo ]ih anăń mtu\Diêm Vương hlăm hdruôm hră djăp mta lăń mnɔ̄ng dôk jūm dar yang hruê.



Nao duah mtu \ Diêm Vương

Pô] ih: Mervat Al-beltagi

Pô ngă rup: Husam Hassan

Pô mblang: H'Mi} il

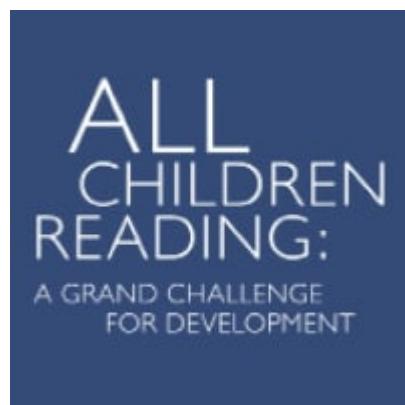
Hdruôm hră mblang māo klei đru mɔ\ng UNICEF Wiêt Nam leh anăń  
Knɔ\ng brua\ khua ho\k Mtô mjua\t Wiêt Nam



3asafeer.com



The original work of this book was made possible through the generous support of the All Children Reading: A Grand Challenge for Development (ACR GCD) Partners (the United States Agency for International Development (USAID), World Vision, and the Australian Government). It was prepared by Asafeer Education Technologies FZ LLC and does not necessarily reflect the views of the ACR GCD Partners. Any adaptation or translation of this work should not be considered an official ACR GCD translation and ACR GCD shall not be liable for any content or error in this translation.

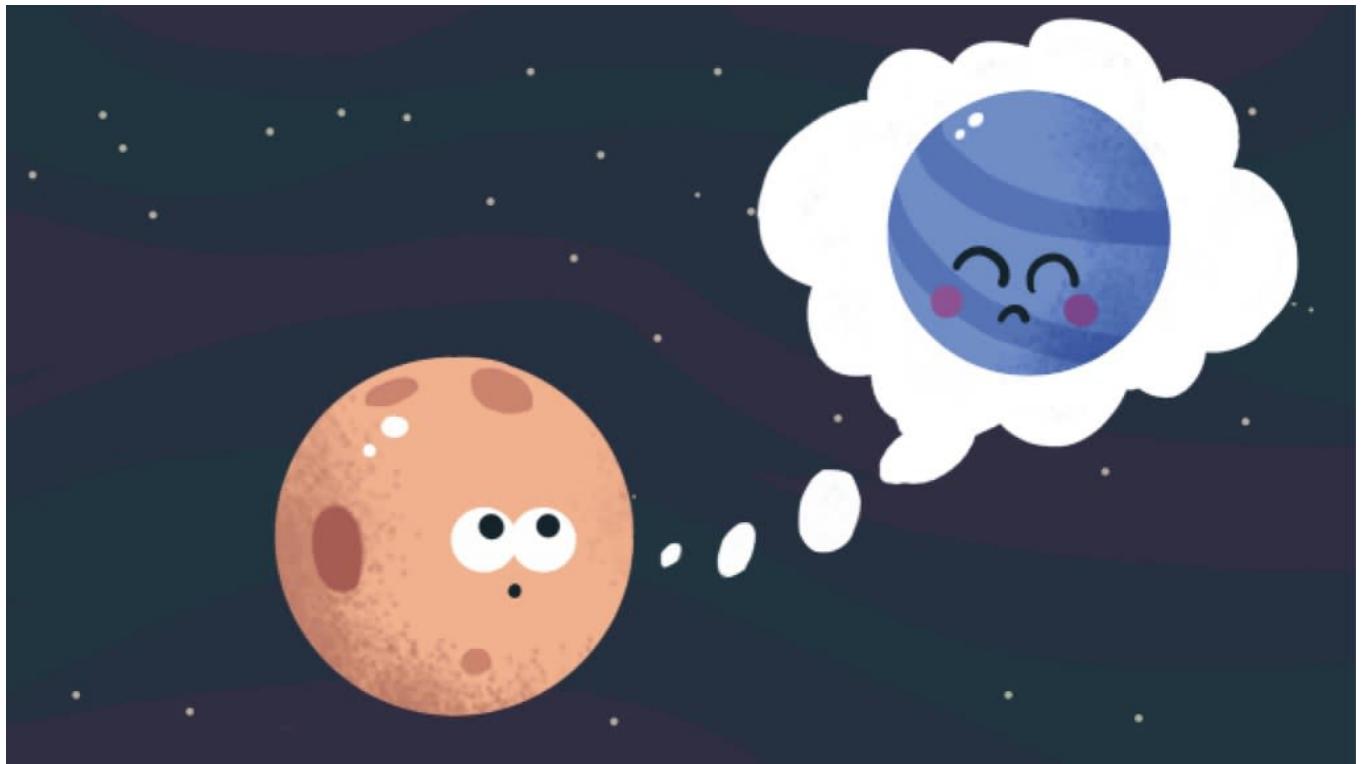




Yang hruê dôk dläng anôk kbui kăp dläng lăng djăp mta lăń mnɔ̄ng dôk jūm pô ti  
anôk di` u. Yang hruê trua\ală k^ng leh anän dɔ̄ng yap: - Păt dah adôk  
k[ah hlei anän?  
- {uih hoih! Diêm Vương đíêt dhiêt ti anôk nao?

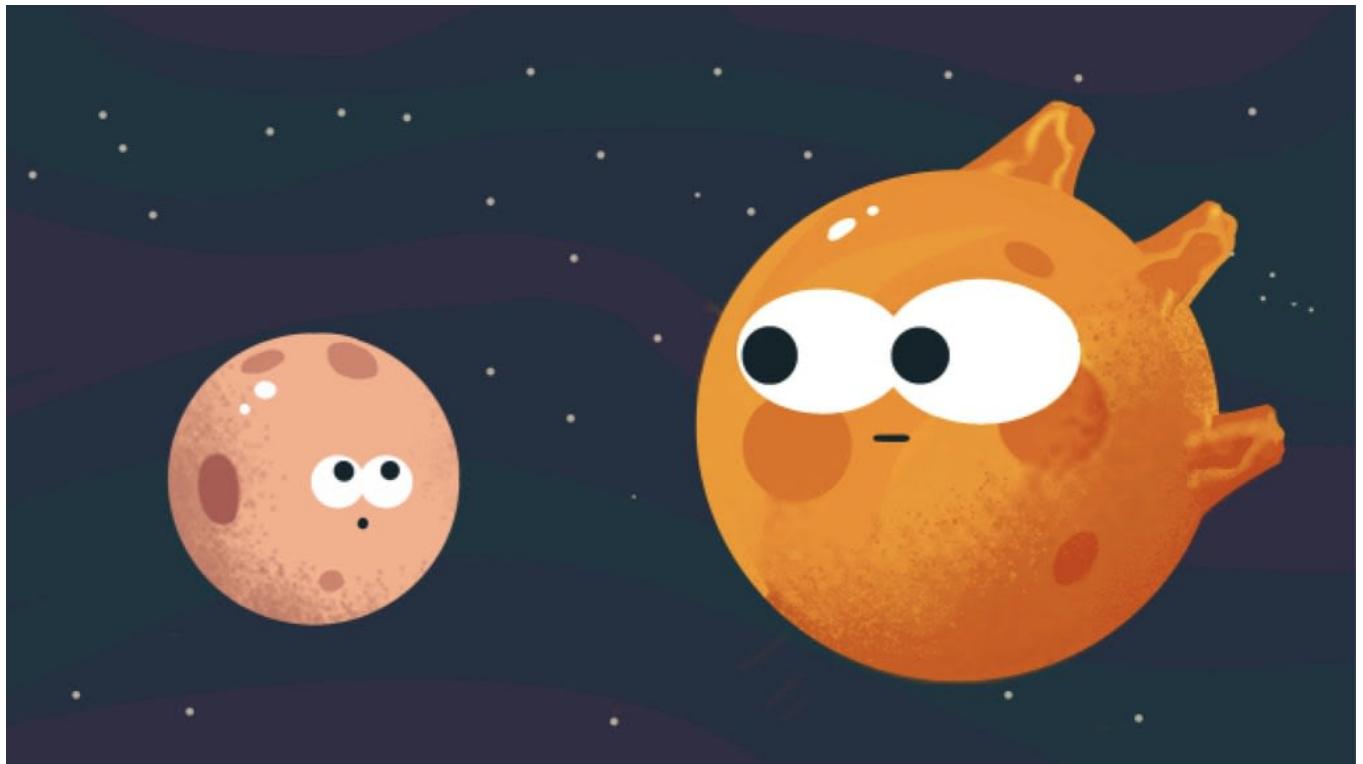


Yang hruê mtrang t^ng mtu\Êa leh ană̄n êmuh: - Mtu\Diêm Vương nao  
anôk adei mɔ\he\? Adei [uh leh ană̄n blu\hră̄m ho\ng `u mɔ\? Mtu\Êa  
kuai kuai [a\ng ti dlō̄ng ko\].



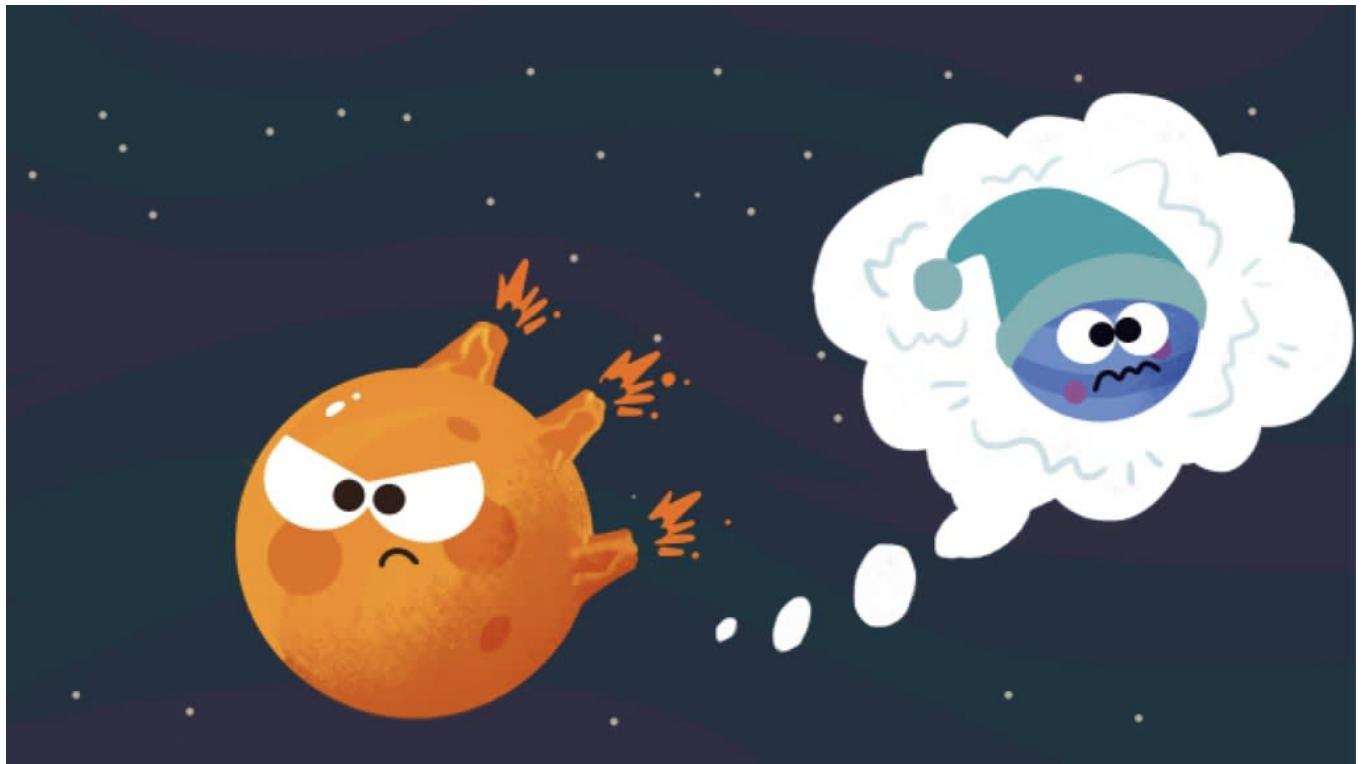
Leh ană̄n mtu\Êa w^t la] kơ yang hruê:

- Adei amâo thâo ôh. Adei amâo [uh mtu\ Diêm Vương ôh. {ôih! Diêm Vương piêk điêt dhiêt ti anôk ih nao?



Mtu\Êa nao anôk mtu\Kim ho\ng êmuh:

- Mtu\Diêm Vương dôk anôk ih mơ\he\? Ih [uh leh ană̄n blu\hră̄m ho\ng Diêm Vương mơ\?



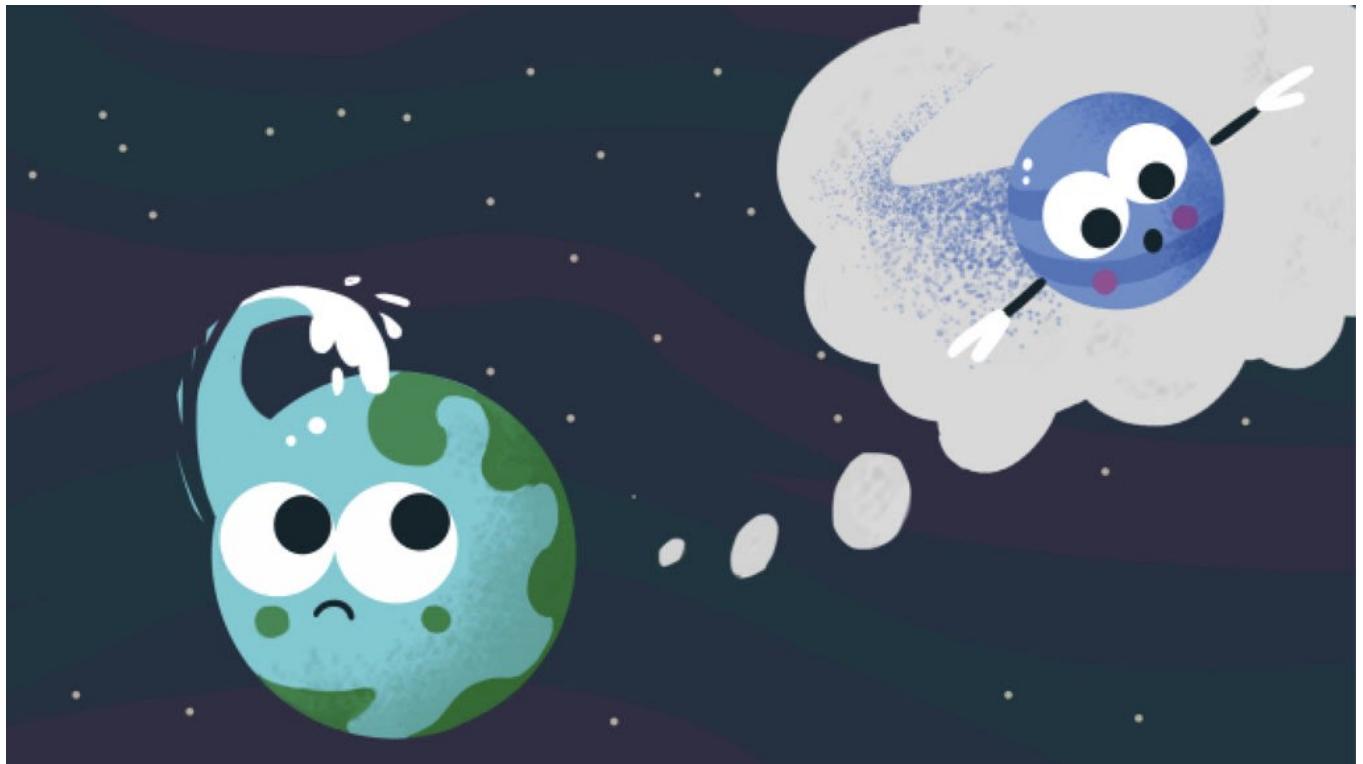
Mâo du\m ]o\ng ]u\pui blung đ^ êjai mtu\ Kim kteh ko\, leh ană̄n w^t la]  
êmut êmut:

- Kâo amâo thâo. Kâo amâo [uh mtu\ Diêm Vương ôh. {ôih! Ti anôk  
Diêm Vương điêt dhiêt ê-ăt hriêt nao anei?



Ană̄n yō̄h mtu\Êa leh ană̄n mtu\Kim nao ti anôk boh lă̄n leh ană̄n êmuh:

- Mtu\Diêm Vương nao kơ anôk ih mō\ he\? Ih [uh leh ană̄n blu\hră̄m ho\ng Diêm Vương mō\?



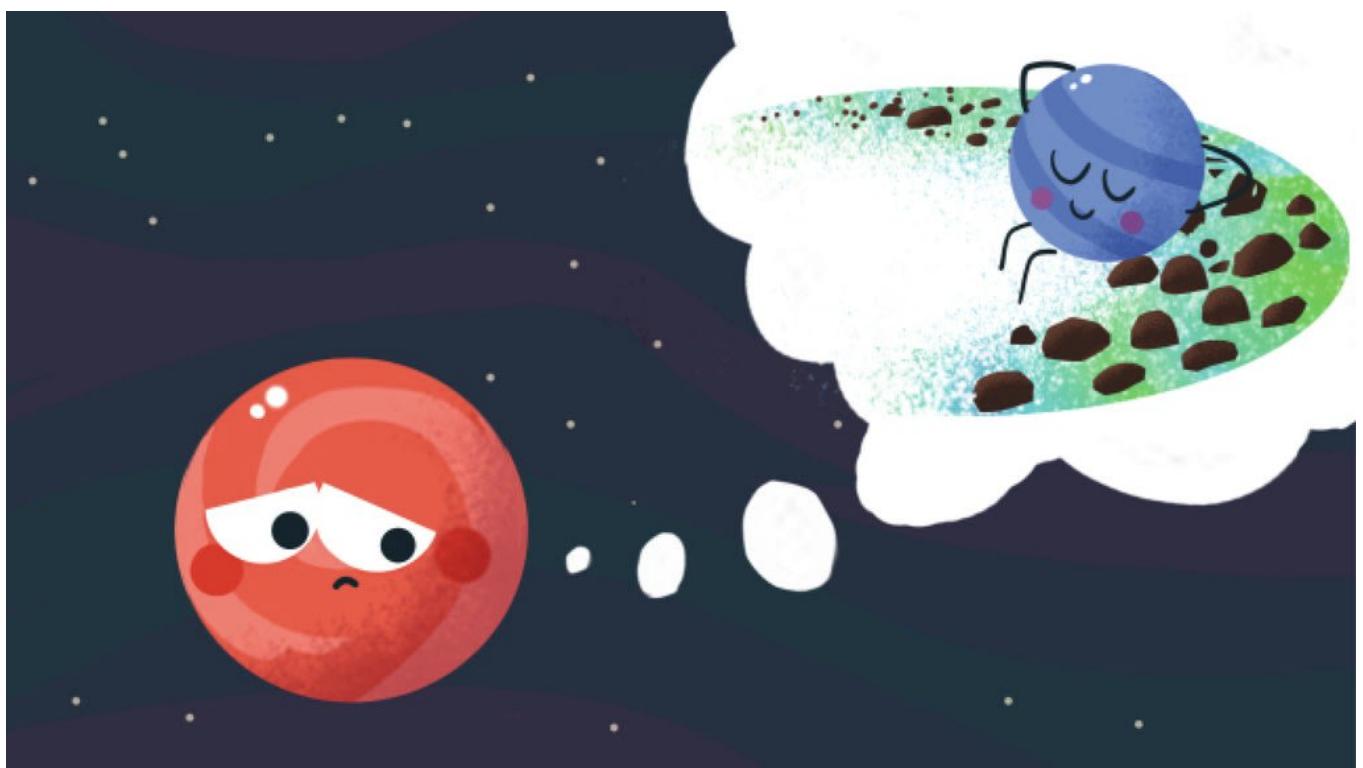
Mâo ênai êa puh yă phung phung êjai boh lăń w^t la]:

- Kâo amâo thô. Kâo amâo [uh mtu\ Diêm Vương ôh. {ôih! Ti anôk  
Diêm Vương điêt dhiêt ho\ng êlan êrô w^t nao anei?



Leh anan tlâo ]ô [ ^ng găp mtu\Êa, mtu\ Kim leh ană̄n boh lă̄n ao truh ti  
mtu\Pui leh ană̄n êmuh:

- Mtu\Diêm Vương nao kơ anôk ih mơ\ he\? Ih [uh leh ană̄n blu\hră̄m  
ho\ng Diêm Vương mơ\?



Mtu\Hỏa ală hrah hu] la]:

- Kâo amâo thâo. Kâo amâo [uh mtu\ Diêm Vương ôh. {ôih! Ti anôk  
Diêm Vương ho\ng êlan êrô Kuiper nao anei?



Leh kơ ană̄n, pă̄ ]ô [ ^ng gă̄p mtu\Êa, mtu\ Kim, boh lă̄n leh ană̄n  
mtu\Pui nao truh kơ mtu\Kyâo leh ană̄n êmuh:

- Mtu\Diêm Vương nao kơ anôk ih mơ\ he\? Ih [uh leh ană̄n blu\hră̄m  
ho\ng Diêm Vương mơ\?



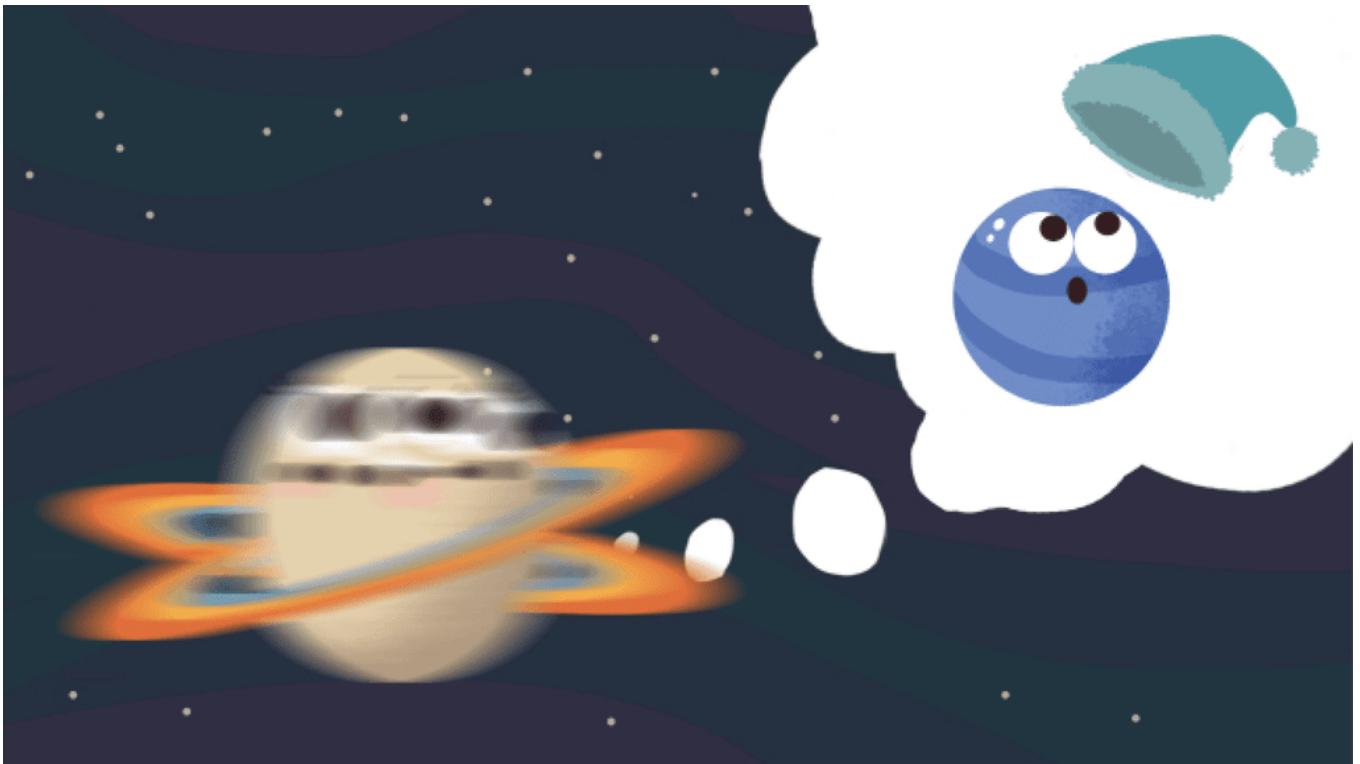
Mtu\Kyâo dar hmär sa dar ho\ng w^t la]:

- Kâo amâo thâo. Kâo amâo [uh mtu\ Diêm Vương ôh. {ôih! Ti anôk  
Diêm Vương pap m`ai ho\ng êlan dar êmut nao anei?



Êma ]ô [ ^ng găp mtu\Êa, mtu\Kim, boh lăń, mtu\Pui, mtu\Kyâo lo\nao  
truh kơ mtu\Thổ leh anăń êmuh:

- Mtu\Diêm Vương nao kơ anôk ih mơ\ he\? Ih [uh leh anăń blu\hrăm  
ho\ng Diêm Vương mơ\?

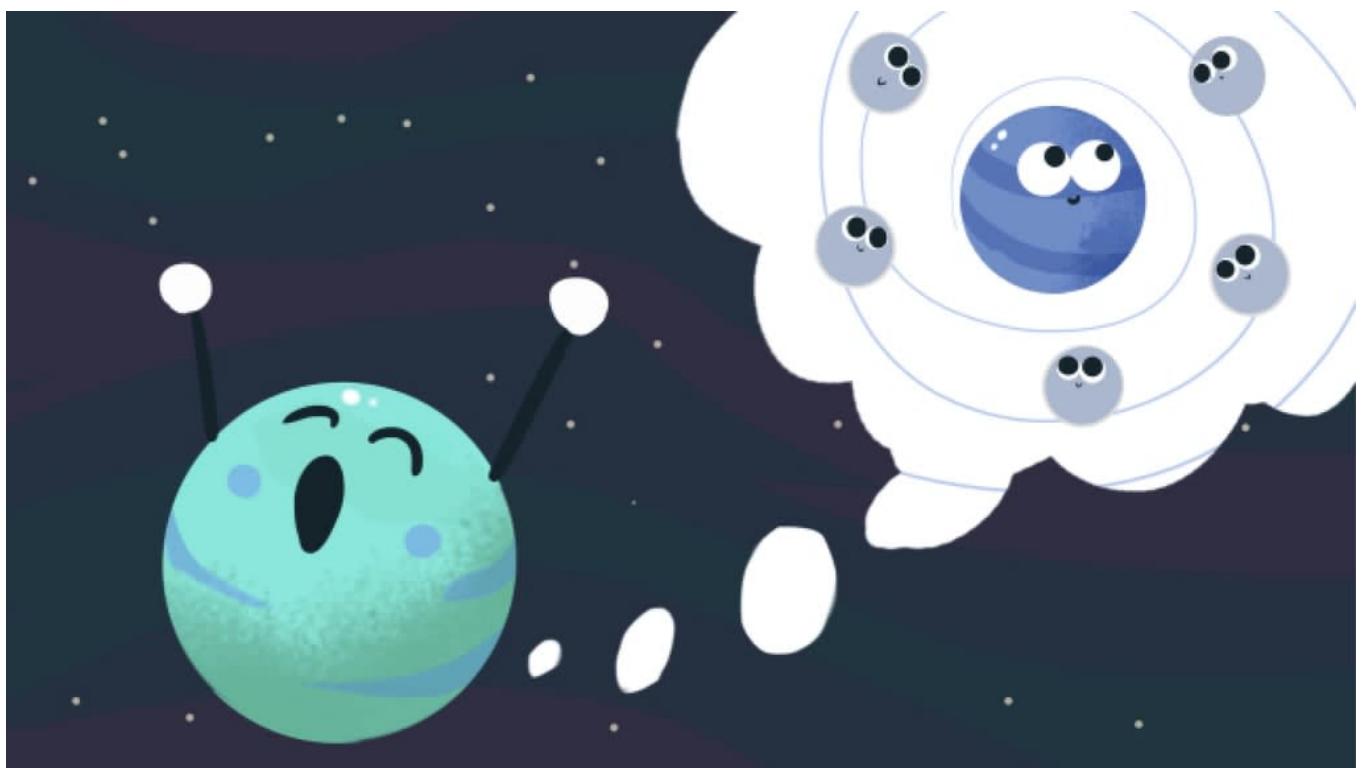


Mtu\Pai dar êlan êrô dua blu\leh an n w^t la]:

- K o am o th o. K o am o [uh mtu\ Diêm Vương ôh. { ih! Ti an k  
Diêm Vương pap m`ai ho\ng êlan hr^p d i t dhi t nao anei?



Leh ană̄n phung [^ng gă̄p mtu\Êa, mtu\ Kim, boh lă̄n, mtu\Pui,  
mtu\Kyāo, mtu\ Pai mb^t hră̄m nao truh kơ mtu\Adiē leh ană̄n êmuh:  
- Mtu\Diêm Vương nao kơ anôk ih mơ\ he\? Ih [uh leh ană̄n blu\hră̄m  
ho\ng Diêm Vương mơ\?



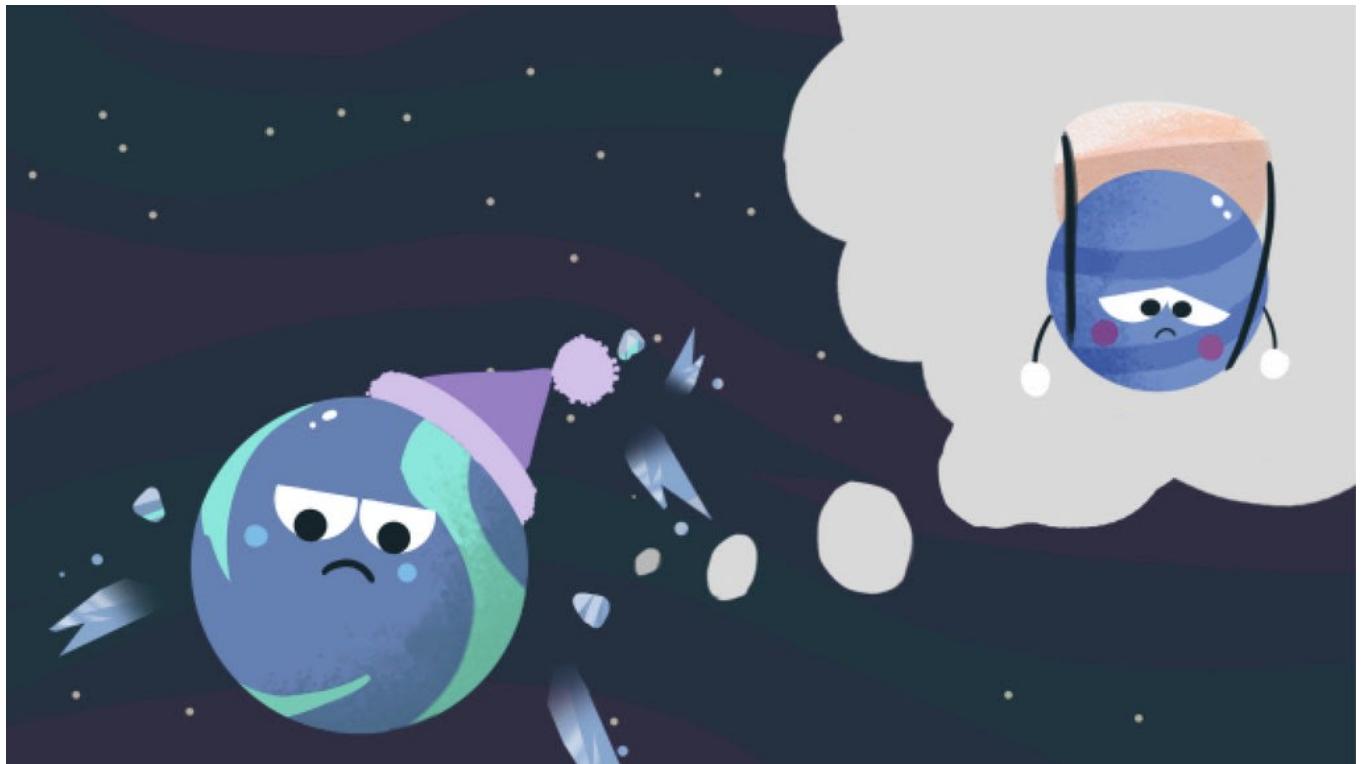
Mtu\Adiê m^n ]ia\ng nao p^t, [u\asei mlei, h'ap alah alan la]:

- Kâo amâo thô. Kâo amâo [uh mtu\ Diêm Vương ôh. {ôih! Ti anôk  
Diêm Vương pap m`ai ho\ng êlan hr^p điêt dhiêt nao anei?



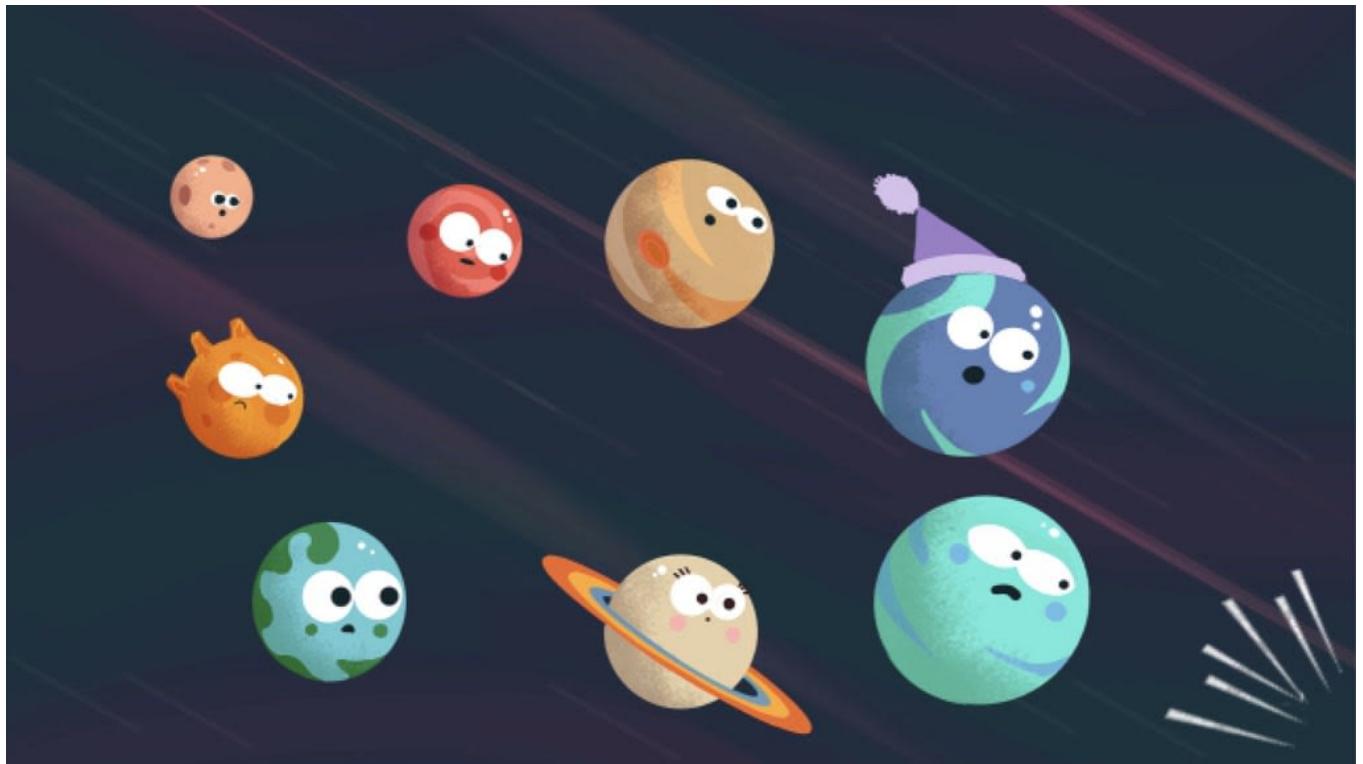
Leh ană̄n phung [^ng gă̄p mtu\Thủy, mtu\ Kim, boh lă̄n, mtu\Pui, mtu\Kyâo, mtu\ Pai, mtu\Adiê mb^t hră̄m nao truh kơ mtu\ Èa Ks^ - kâo êyօ\ng kyua ê-ă̄t leh ană̄n êmūh:

- Mtu\Diêm Vương nao kơ anôk ih mօ\ he\? Ih [uh leh ană̄n blu\hră̄m ho\ng Diêm Vương mօ\?
- Ih dôk giă̄m mtu\Diêm Vương h^n, ih sră̄ng thâo ti anôk `u nao amâo dah ti anôk `u dui nao.



Dơ\ng mơ\ng phung mtu\Adiê luh le\du\m klo\pliér êjai `u kteh ko\, leh anăñ `u la]:

- Kâo [uh Diêm Vương gui ]jêng ba mnơ\ng mnua\, dlăng `u mmăt t^t leh anăñ ênguôt dhuôt snăk lah! Kâo êmuh `u ti nao [ia\dah `u amâo ]ia\ng w^t la] ôh.



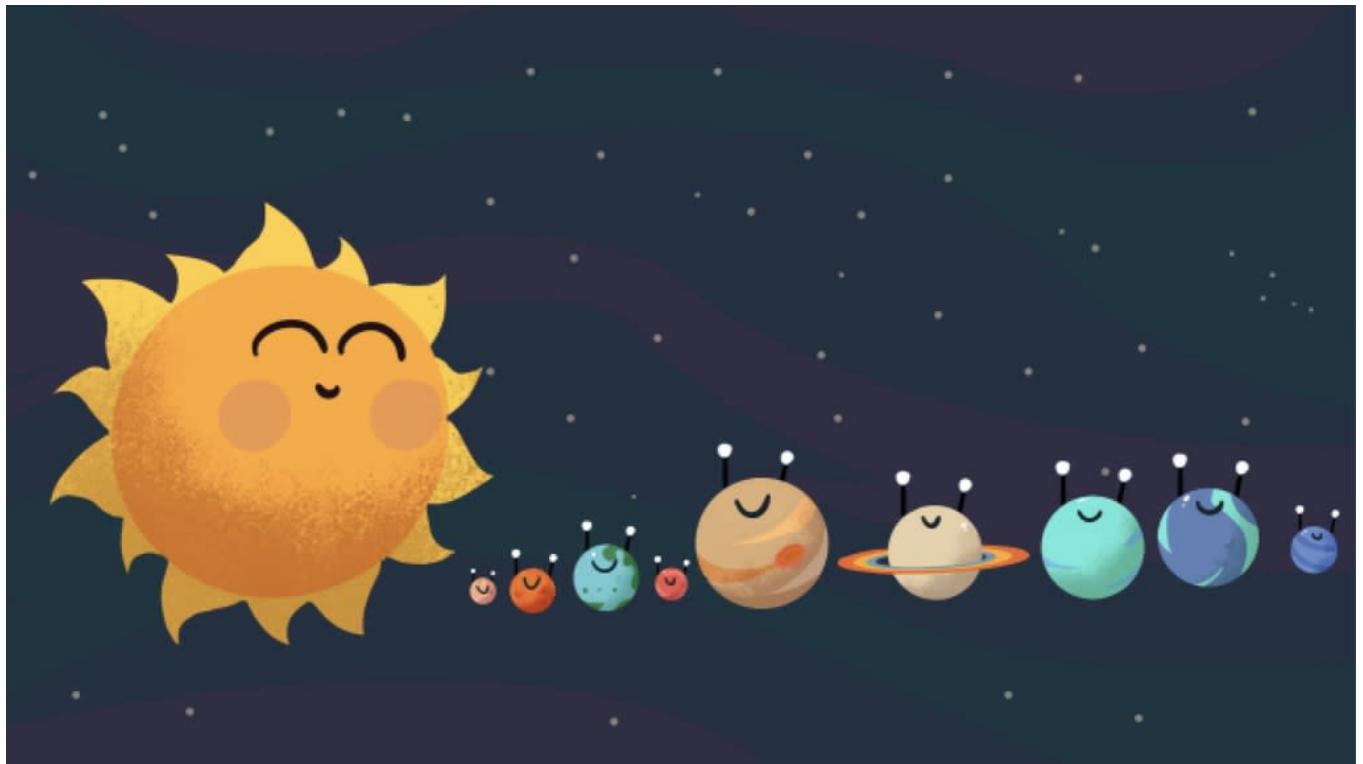
Snă̄n yoh djă̄p mta lă̄n ]ar dō̄ng bi trō̄ng ]hai. Di `u kă̄n si lōthâ̄o yă̄l dliê̄ klei anei hōng yang hruê̄ amâ̄o dah h'a^ . {lut di`u hmūlē̄nai hlei hia leh ană̄n ruāt kuāt ê̄ran nao kơ ană̄n.



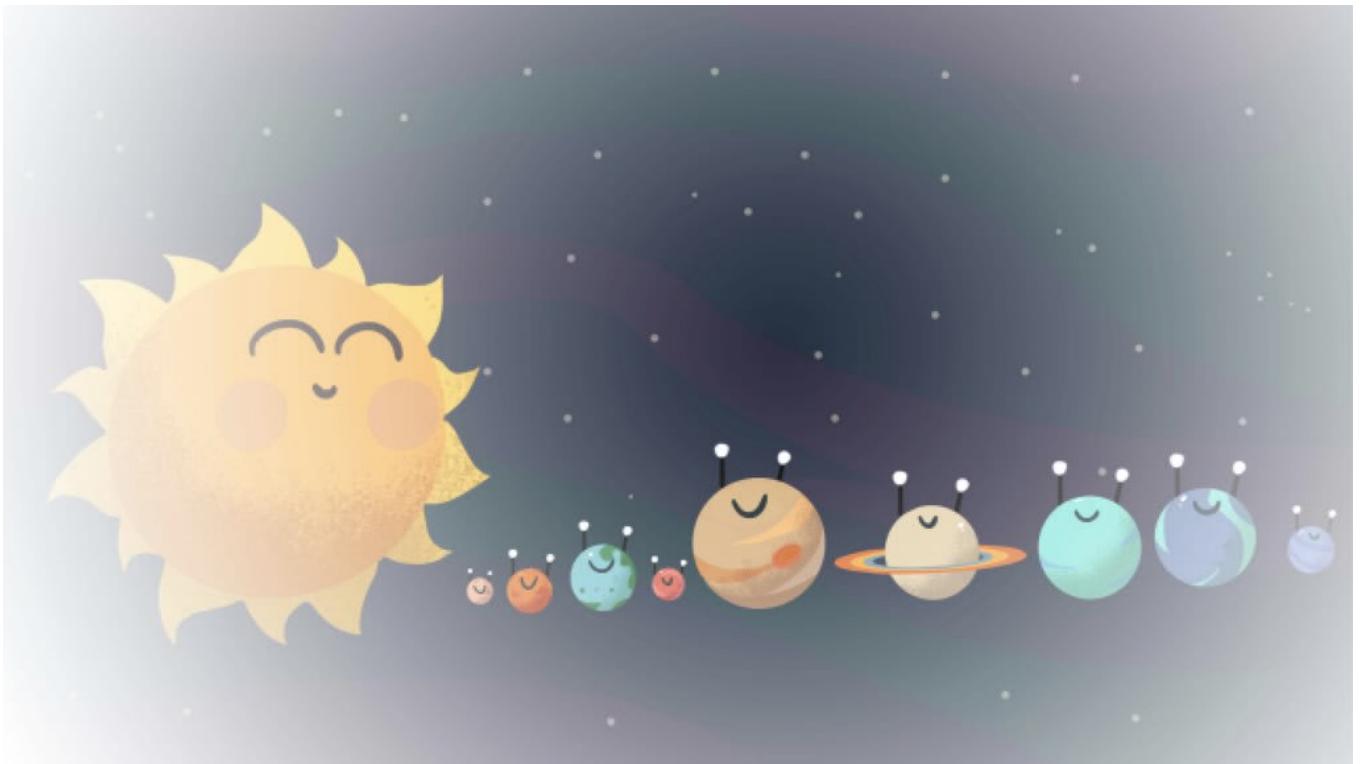
Mtu\Diêm Vương kdah ti êngao êlan dar, dôk hia hjăń păń.  
Djăm mta lăń ]ar hơ\k kdơ\k kyua dah knhal tu] duah [uh Diêm Vương.  
Di `u êran êmuh k`a ya ngă Diêm Vương kbia\ due#.  
Diêm Vương đíêt dhiêt, ê-ät hriêt la]: - Phung knhão knhăk la] dah kâo  
amâo djo\ sa boh lăń ]ar ôh! Kâo đíêt đei leh anăń amâo thâo hwai pia\t  
êmiêt du\m kha m]ah hlăm êlan kâo êrô dar.  
Djăp mta lăń ]ar bi dlăng leh anăń amâo thâo sa mta klei dih anei ôh.



Yang hruê [uh snă̄n hōng la]: - Khāl phung knhâo knhăk la] kâo jing sa boh ]ar amâo dah h'a^ snă̄n kâo āt jing sa kdre#] hlăm găp djuê dôk jūm dar yang hruê. Adei jing Diêm Vương đíêt dhiêt, mdê hjă̄n hlăm jih jang phung drei.



Hmu\u00e1sn\u00e1n, jih jang dj\u00e1p mta l\u00e1n ]ar bi tlao dria dria h\u00f3\u00e1k kd\u00f3\u00e1k: Di\u00e4m  
V\u00f9ng, ih \u00e1t md\u00e4 h\u00e1jn nanao! Ih jing [^\u00e1ng g\u00e1p hmei!



THE END